Container positioning for inspection

COHAORCONTAINER SPECIAL HANDLING MESSAGE



GUIDELINE FOR THE UN/EDIFACT D00B COHAOR MESSAGE

Version 1.5

Message: COHAOR Version: 1.5

Date: November 2010
Source: Port de Barcelona



CHANGE CONTROL

Version 1.5 includes the following changes to the previous version 1.4b from March 2010 (changes named from P1 to P6 were agreed at the working group meeting from 13th May 2010 and changes from P7 to P15 were agreed at the working group meeting from 23th June 2010):

- When goods come from "Inland Customs" and they have to be inspected in the Border Inspection Post, the operator will always identify these goods as break bulk cargo in order to avoid fulfilling the segments related with the maritime transport (NAD, RFF, LOC and TDT).
- In the section of "choreography" it has been added a new use for COHAOR message with code "846" at DE1001. When the SCPP knows that the received information has some mistakes that can be solved replacing the information received by the correct one, the SCPP can update in its system the information received and then, a message can be sent to the customs broker with the information present in the SCPP system and a copy can also be sent to the container terminal.
- (P1) A new code has been included for DE1001 of segment BGM:
 - [844] "Express Inspection Request". This positioning modality may only be applied for several types of inspections (i.e. Border Inspection Post or Non Intrusive Inspections).
 The choreography will be the same than for regular inspections but the system will assign higher priority for these requests than the regular ones.
- (P5) It is mandatory to declare the "invoice" when someone should pay for the operation requested.
- (P4) Several changes have been made to separate the location of the inspection from the requested period for the positioning. On a previous version, the code for the location included the requested period for positioning.
 - At the DTM segment (Group 4) it has been included the possibility of declaring date and time (since now, only the date was possible). DE2380 will include the time and DE2379 will include the new code "203" that means the format: "CCYYMMDDHHMM". Time will be used for identifying positioning periods and, for those, a convention will be applied:
 - If the operator only can choose between mornings and afternoons:
 - 08:00 will stand for the "morning period"
 - 14:00 will stand for the "afternoon period"
 - If the day is divided in more periods, the starting time of the period will be declared: i.e. if the period is from 11:00 to 14:00, it has to be declared 11:00.
 - At the DE3225 of the LOC segment (Group 4) it has been removed several codes that were used for afternoon positioning.
- (P13) In the "Inspection instructions message" or the "Communication about a previous scheduled inspection message" from scenarios 1 and 2, and in the "rejection message" defined in scenario 2 it has included the possibility of including some comments. For this purpose, a new occurrence of segment FTX at header level has been included with "AFB" in data element 4451.
- (P16) When a regulatory body requests the inspection of a goods item that is less than the container load it could be necessary to declare the total weight of the container and the total number of packages contained inside the equipment.
 - A second occurrence of segment MEA with "AAD" qualifier could be used for declaring the total gross weight and segment CNT could be used with the total number of packages contained in the LCL container.

Version 1.4b includes the following changes to the previous version 1.4 from November 2009:

• Code [Z29] "Guardia Civil" has been deleted from data element 1153 of segment RFF (Group 4).



Version 1.4 includes the following changes to the previous version 1.3 from May 2009:

- PDI inspections are performed in a special area and this area has to be included in DE3225 from LOC segment (group 4) as [PDI]. And PDI will be deleted as a service (code [Z31]) from DE1153 from segment RFF (group 4).
- A new inspection area has been included: [BRT] for Barcelona Reefer Terminal.
- Break bulk cargo can be declared in this message using the prefix "BULK" followed by the weight of the goods item, instead of the container number.
- When cargo it is not containerized and the inspection has to be performed on a special area of the Port, several data will not be mandatory and they would be only optional: shipping agent, vessel details, ship's call number, place of origin (terminal),...

Version 1.3 includes the following changes to the previous version 1.2 from December 2008:

- When the SCPP has received the request for an inspection manually (in a paper form, because the sender was not able to send an EDI message) and the SCPP assigns some resources and a date for the inspection (COHAOR message with code "845" at DE1001) the reference to the previous message in data element 1154 from segment RFF (group 1) will start with the string "MANUAL".
- Some codes have been moved from DE9417 from segment GOR to DE4079 from segment HAN:

 - Code "3" fumigation will be code "17" in DE4079 from segment HAN.
 Code "10" ventilation will be code "18" in DE4079 from segment HAN.
 - Code "11" ventilation with 5 days of permanence will be code "19" in DE4079 from segment HAN.
- Only one occurrence of segment GOR will be possible.
- Code "4" (Relay) has been deleted from DE8323 from segment GOR (group 4).
- TDT must be mandatory for import instead of export.
- It is mandatory the use of the combined nomenclature code and the literal description of goods.

Version 1.2 includes the following changes to the previous version 1.1 from July 2008:

- It has been deleted the CNT segment from the branching diagram (page 10).
- In page 34, group 6 is changed to 11, because 6 was a mistake.
- DTM segment and header level has changed from optional to required.
- DE1153 of segment RFF in group 4 will be used for identifying the regulatory body that has requested the inspection. DE1154 will be used for identifying the number of the document that requested the inspection.
- DE9415 of segment GOR is not used.
- Use of TMP and RNG segments. When it is a controlled temperature container a value for the temperature could be declared at the TMP segment or it has to be declared a range of temperatures using the RNG segment. C239 has changed to optional.
- Use of DE1131 in C237 at EQD segment will be required for equipment identification numbers according to the ISO6346 standard.

Version 1.1 includes the following changes to the previous version 1.0 from April 2008:

It has been included a detailed description of the message choreography in two different scenarios. The first one when the inspection is executed at the Border Inspection Service (BIP or PIF in Spanish) or when it is realized at the Non Intrusive Inspection (NII) area of the port. And, a second scenario, when the inspection is carried in a specific area of the container terminal yard. In this scenario the container terminal manages the resources needed for the inspections and assign the dates and hours for those inspections. The Coordination Inspection Service must receive copy of all the messages interchanged.



- In this version, the **Positioning Coordinator Service** (SCPP from the Spanish "Servicio de Coordinación de Posicionamientos") is the party that manages the resources needed for the inspections and assign the dates and hours for those inspections. Initially, the inspections at the container yard will be managed by the terminal operators and the SCPP will receive copy of all the documentary interchanges associated to the inspection.
- For this message, it only will be allowed cancellations and original functions. For every change, first it will be necessary to cancel the previous message and after send a new original (BGM at header level).
- It has been included a new reference for identifying groups of containers that have to be inspected together. New code "AST" in DE1153 (RFF in group 1).
- It has been included an explanation on the usage of the Ship's Stay Reference when the equipment inspected will be transhipped (RFF in group 4).
- It has been included a new code for identifying the Customs document related to this inspection. New code "ABT" in DE1153 (RFF in group 4).
- It has been included a new repetition of segment LOC in group 4 for identifying the place where the inspection will be executed. New code "229" in DE3027 (LOC in group 4).



TABLE OF CONTENTS

GENERAL INTRODUCTION	6
CHOREOGRAPHY	7
STATUS INDICATORS AND USAGE INDICATORS	
SEGMENT TABLE	12
BRANCHING DIAGRAM	13
SEGMENTS	14
DATA SET	43
SAMPLE MESSAGES	47
DOCUMENT MAINTENANCE	50



GENERAL INTRODUCTION

FORMAL DEFINITION

COHAOR: "Order to perform a specified special handling and/or service on containers. This message is part of a total set of container-related messages. These messages serve to facilitate the intermodal handling of containers by streamlining the information exchange. The business scenario for the container messages is clarified in a separate document, called: 'Guide to the scenario of EDIFACT container messages'."

The 'Guide to the scenario of the EDIFACT container messages' has been published by ITIGG under the title "Guide to the UN/EDIFACT Container Messages" (Document reference JM4/ITIGG/96.103/v.12).

CLARIFICATION

The COHAOR message is an order to perform specified special handling and/or services on items of transport equipment.

It is intended to be used in conjunction with a release order message - either a COPARN (empty container release) or COREOR (full container release) - in which case it would usually follow the release order, where the container in question had already been identified.

The COHAOR message contains more detailed specific instructions for special handling and/or servicing of the container.

UN/EDIFACT DIRECTORY REFERENCE

This document is based on the UN/EDIFACT D00B directory.



CHOREOGRAPHY

This message could be interchanged in two different scenarios. The fist one is a scenario where the Positioning Coordinator Service (SCPP) manages the resources needed for the inspections and assigns the dates and hours for those inspections. That happens when the inspection is executed at the Border Inspection Post (BIP or PIF in Spanish) or when it is realized at the Non Intrusive Inspection (NII) area of the port.

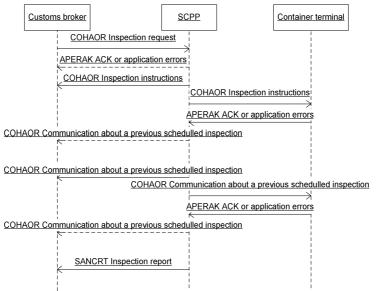


Fig. 1 Inspection at the Border Inspection Post or at the Non Intrusive Inspection area

In this scenario, the customs broker request for an inspection to the SCPP (COHAOR message with code "292" at DE1001) and the SCPP assigns some resources and a date for the inspection (COHAOR message with code "845" at DE1001). If some formal errors are detected, an APERAK message will be send, instead of the COHAOR message (this APERAK message is detailed on the ESMT – inbound and outbound land- procedure). A copy of this message is sent to the container terminal (COHAOR message with code "845" at DE1001) that can acknowledge the reception of this message or can answer with an error response if the container will not be at the terminal at the specified date (APERAK message).

If the container terminal rejects the informative message received, the SCPP can modify the scheduled date and propose a new one. The SCPP will send a message to the customs broker proposing a new date (1st use of the COHAOR message with code "846" at DE1001). After that, the new date has to be communicated to the container terminal and the answer could be in the same way that has been described before.

If the SCPP knows that the resources will not be available at the given date, the SCPP will send a message to the customs broker proposing a new date (2nd use of the COHAOR message with code "846" at DE1001) and must also send a copy to the container terminal (COHAOR message with code "846" at DE1001).

Sometimes the SCPP knows that the received information has some mistakes that can be solved replacing the information received by the correct one and the SCPP can update in its system the information received and can send a message to the customs broker with the information present in its system (3rd use of the COHAOR message with code "846" at DE1001) and must also send a copy to the container terminal (COHAOR message with code "846" at DE1001).

When the inspection has finalized, a message will be sent from the SCPP to the custom broker notifying this event (SANCRT message).



The second scenario is when the inspection will be executed at the container terminal yard. In this scenario the container terminal manages the necessary resources for the inspections and assigns dates and hours for those inspections. The Coordination Inspection Service must receive copy of all the interchanged messages. In this scenario, the customs broker requests for an inspection to the shipping agent (COHAOR message with code "292" at DE1001) and the shipping agent relays this message to the container terminal and the SCPP (COHAOR message with code "292" at DE1001). The customs broker must also send a copy of this message to the SCPP (COHAOR message with code "292" at DE1001).

The container terminal assigns some resources and sends a message to the shipping agent with the date for the inspection (COHAOR message with code "845" at DE1001). It may not accept the request for inspection when the container will not be at the terminal (COHAOR message with code "845" at DE1001 and code "27" at DE1225). The shipping agent must send a copy of this message to the customs broker (COHAOR message with code "845" at DE1001) and he also must send a copy to the SCPP (COHAOR message with code "845" at DE1001).

The custom broker, the shipping agent and the container terminal can agree the possibility of a direct communication from the customs broker to the container terminal. In this scenario, the shipping agent will be informed of the operations requested by the custom brokers.

When the container terminal knows that, at the given date, the container will not be positioned at the inspection area, it must send a message to the customs broker proposing a new date (COHAOR message with code "846" at DE1001) and must also sent a copy to the SCPP (COHAOR message with code "846" at DE1001).

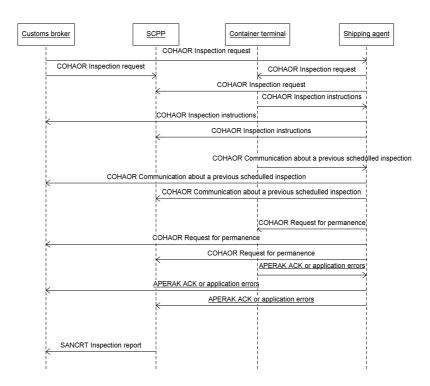


Fig. 2 Inspection at a specific area of the container terminal

For a positioned container, if it has not been possible to inspect during the day, the shipping agent can request for the permanence of the container at the inspection area (COHAOR message with code "847" at DE1001). The container terminal may acknowledge the reception of this message or may reject this operation when it will not have the resources for doing it (APERAK message).



When the inspection has finalized, a message will be sent from the SCPP to the custom broker notifying the event (SANCRT message).



STATUS INDICATORS AND USAGE INDICATORS

Status Indicators

Status Indicators (M and C) form part of the UN/EDIFACT standard and indicate a minimum requirement to fulfil the needs of the message structure.

The Status Indicators are:-

Value Description

M Mandatory

This entity must appear in all messages. Shown as Usage Indicator "M" in

Implementation Guidelines.

C Conditional

This entity is used by agreement between the parties to the transaction.

A 'Conditional' Status Indicator may be represented by a supporting Usage Indicator which is either R, O, D or X (see below)

Usage Indicators

Value

Throughout this document reference is made to indicators (M, R, D, O and X) which are shown adjacent to data items and which dictate for the particular message or set thereof the agreed usage of the data items or entities.

Set out below are the indicators and their respective uses:-

Description

M	Mandatory
	Indicates that this item is mandatory in the message.
R	Required
	Indicates that this entity must be sent in this implementation.
D	Dependent
	Indicates that the use of the entity depends upon a well-defined condition or set of conditions. These conditions must be clearly specified in the relevant implementation guideline.
О	Optional
	Indicates that this entity is at the need or discretion of the sender of the message.
X	Not Used



Indicates that the entity is not to be used in this message implementation.

Where an element within a composite is marked "M" or "R", but the composite has been marked "O" or "D", this indicates that the element must always be transmitted only if the composite is used.

Temporary codes

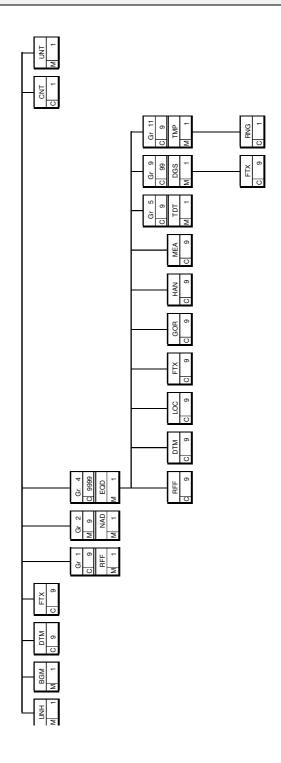
In this implementation there are used some codes that are not included in the UNCL. These are temporary codes. When those codes are used, they are between the "[" and the "]" characters. For example, ABT is a valid code for DE1153 (according to UNCL) and [SOF] is a temporary code.



SEGMENT TABLE 0010 UNH UNH Message header Μ 1 Mandatory 0020 BGM BGM Beginning of message Mandatory M 1 0030 DTM DTM Date/time/period С 9 Optional С 0040 FTX FTX Free text 9 Dependent C 0050 Segment group 1 Dependent 0060 RFF RFF Reference M 1 Mandatory 0070 DTM DTM Date/time/period C -9 Not Used М 0800 Mandatory Segment group 2 0090 NAD NAD Name and address Μ 1 Mandatory 0100 -Segment group 3 C 9 Not Used 0110 CTA CTA Contact information M Not Used 0120 COM COM Communication contact C 9 Not Used М 0130 Segment Group 4 9999 Mandatory 0140 EQD EQUIPMent details M 1 Mandatory 0150 RFF RFF Reference С 9 Required С 0160 DTM DTM Date/time/period 9 Optional 0170 LOC LOC Place/location identification С 9 Optional 0180 FTX FTX Free text С 9 Optional 0190 GOR GOR Governmental Requirements С 9 Optional 0200 HAN HAN Handling Instructions С 9 Required С 0210 MEA MEA Measurements 9 Required C 9 0220 PCD PCD Percentage details Not Used Segment Group 5 0230 Optional 0240 TDT TDT Details of transport M 1 Mandatory 0250 DTM DTM Date/time/period C -9 Not Used C Segment Group 6 Not Used 0270 LOC Place/location identification М 4 Mandatory 0280 DTM DTM Date/time/period C 9 Not Used 0290 -C Segment Group 7 9 Not Used 0300 NAD NAD Name and address M 1 Mandatory C 0310 -Segment Group 8 9 Not Used Not Used 0320 CTA CTA Contact information C 0330 COM COM Communication contact C 9 Not Used 0340 Segment Group 9 С 99 Optional 0350 DGS DGS Name and address M 1 Mandatory 0360 FTX FTX Free text С 9 Optional 0370 MEA MEA Measurements C 9 Not Used Segment Group 10 0380 -Not Used 0390 CTA CTA Contact information C 4 Not Used 0400 COM COM Communication contact C Not Used 9 C Segment Group 11 9 Optional 0420 TMP TMP Contact information С 1 Optional 0430 RNG RNG Communication contact С Optional 9 0440 CNT CNT Control total 0 1 Optional 0450 UNT UNT Message trailer Μ 1 Mandatory



BRANCHING DIAGRAM





SEGMENTS

HEADER SECTION

M UNH MESSAGE HEADER

Segment Function: To head and identify the message type and version.

Message Level: Header Segment Repeats: 1

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Usage: UNH+002408123456+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

Clarification: The UNH segment must always be sent.

M	0062	MESSAGE REFERENCE NUMBER	M an14
R		Message Reference Number	
M	S009	MESSAGE IDENTIFIER	M
M	0065	Message Type Identifier	M an6
R		COHAOR	
M	0052	Message Type Version Number	M an3
R		D	
M	0054	Message Type Release Number	M an3
R		00B	
M	0051	Controlling Agency	M an2
R		UN	
R	0057	Association Assigned Code	C an6
R		[FTLM10] (Version 1.0)	
Χ	0068	COMMON ACCESS REFERENCE	C an35
X	S010	STATUS OF THE TRANSFER	С



M BGM BEGINNING OF MESSAGE

Segment Function: To indicate the type and function of a message and to transmit the identifying

number.

Message Level: Header Segment Repeats: 1

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: BGM+292+B089876542008000234+9'

Clarification: The BGM segment must always be sent.

The Express inspection request only will be available for several inspection

services and places of inspection.

D.	0000	DOGUMENTE /NECCS	OF NAME	0
R R	C002 1001	DOCUMENT/MESSA Docume:	GE NAME nt/message name, coded	++C C an3
D		292	Inspection request A message requesting a party to inspect it	ems.
D		[844]	Express inspection request A message requesting a party to inspect it	ems immediately.
D		[845]	Inspection instruction A message notifying a party from the assig for an inspection.	ned instructions
D		[846]	Communication about a previous scheduled A message from the party in charge of the positioning for inspection giving new detascheduled inspection.	management of the
D		[847]	Request for permanence at the inspection of A message from the shipping agent to the the maintenance of the equipment at the the terminal.	erminal requesting
X	1131	Code list qual	ifier	C an3
X	3055		onsible agency, coded	C an3
X	1000	Document/messa	ge name	C an35
R an35	1004	DOCUMENT/MESSA	GE NUMBER	С
R		Sender	's Unique Internal Reference Number	
R	1225	MESSAGE FUNCTI	ON, CODED	C an3
_			001 is "292" or "844":	
D D		1 9	Cancellation (cancel whole message) Original (whole new message)	
D		27	001 is " 845 ": Not accepted when the party notified is the sender t)	of the inspection
D		29	Accepted without amendment	
D		34	Accepted with amendment	
		When 1	001 is " 846 ":	
D		1	Cancellation (cancel whole message)	
D		9	Original (whole new message)	
		When 1	001 is " 847 ":	
D		1	Cancellation (cancel whole message)	





D 9 Original (whole new message)

X 4343 RESPONSE TYPE, CODED C an..3

The following tables summarizes all the different combinations of sender, receiver, DE1001 and DE1225 according to the implemented scenario:

1st scenario: Inspections at the Border Inspection Post or at the Non Intrusive Inspection area

Sender	Receiver	Description of the message	DE1001	DE1225
Customs Broker	SCPP	Inspection request – Original	292/844	9
SCPP	Container terminal	Inspection request – Original	292/844	9
Customs Broker	SCPP	Inspection request – Cancelation	292/844	1
SCPP	Container terminal	Inspection request – Cancelation	292/844	1
SCPP	Customs Broker	Inspection instruction – Accepted without amendment	845	29
SCPP	Container terminal	Inspection instruction – Accepted without amendment		29
SCPP	Customs Broker	Inspection instruction – Accepted with amendment (change of proposed date)		34
SCPP	Container terminal	Inspection instruction – Accepted with amendment (change of proposed date)		34
SCPP	Customs Broker	Communication on a previous scheduled inspection - Original	846	9
SCPP	Container terminal	Communication on a previous scheduled inspection - Original	846	9
SCPP	Customs Broker	Communication on a previous scheduled inspection - Cancelation	846	1
SCPP	Container terminal	Communication on a previous scheduled inspection - Cancelation	846	1

2nd scenario: Inspections at the terminal

Sender	Receiver	Description of the message	DE1001	DE1225
Customs Broker	Shipping agent	Inspection request – Original	292/844	9
Shipping agent	Container terminal	Inspection request – Original	292/844	9
Shipping agent	SCPP	Inspection request – Original	292/844	9
Customs Broker	Shipping agent	Inspection request – Cancelation	292/844	1
Shipping agent	Container terminal	Inspection request – Cancelation	292/844	1
Shipping agent	SCPP	Inspection request – Cancelation	292/844	1
Container terminal	Shipping agent	Inspection instruction – Accepted without amendment	845	29
Shipping agent	Customs Broker	Inspection instruction – Accepted without amendment	845	29
Shipping agent	SCPP	Inspection instruction – Accepted without amendment	845	29
Container terminal	Shipping agent	Inspection instruction – Accepted with amendment (change of proposed date)	845	34
Shipping agent	Customs Broker	Inspection instruction – Accepted with amendment (change of proposed date)	845	34
Shipping agent	SCPP	Inspection instruction – Accepted with amendment (change of proposed date)	845	34
Container terminal	Shipping agent	Inspection instruction – Not accepted	845	27
Shipping agent	Customs Broker	Inspection instruction – Not accepted	845	27
Shipping agent	SCPP	Inspection instruction – Not accepted	845	27



Container terminal	Shipping agent	Communication on a previous scheduled inspection – Original	846	9
Shipping agent	Customs Broker	Communication on a previous scheduled inspection – Original	846	9
Sender	Receiver	Description of the message	DE1001	DE1225
Shipping agent	SCPP	Communication on a previous scheduled inspection – Original	846	9
Container terminal	Shipping agent	Communication on a previous scheduled inspection – Cancelation	846	1
Shipping agent	Customs Broker	Communication on a previous scheduled inspection – Cancelation	846	1
Shipping agent	SCPP	Communication on a previous scheduled inspection – Cancelation	846	1
Shipping agent	Container terminal	Request for permanence – Original	847	9
Shipping agent	Customs Broker	Request for permanence – Original	847	9
Shipping agent	SCPP	Request for permanence – Original	847	9
Shipping agent	Container terminal	Request for permanence – Cancelation	847	1
Shipping agent	Customs Broker	Request for permanence – Cancelation	847	1
Shipping agent	SCPP	Request for permanence – Cancelation	847	1



O DTM DATE/TIME PERIOD

Segment Function: To specify date, and/or time, or period

Message Level: Header Segment Repeats: 9

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segment: DTM+137:200802291235:203'

Clarification: The DTM at this level can be used to specify dates related to the message.

Only one occurrence of this segment is used. The document/message send date is

required.

M M		ATE/TIME/PERIOD M Date/time/period qualifier M an3
R		137 Message date/time
R	2380	Date/time/period C an35
R		Date/time
R	2379	Date/time/period format qualifier C an3
R		203 CCYYMMDDHMM



R FTX FREE TEXT

Segment Function: To provide free form or coded text information.

Message Level: Header Segment Repeats: 9

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segments: FTX+CHG++C4+CONTAINER HAS CHANGED'

FTX+AEA++PX+PALLETIZED CARGO' FTX+AEA+++HANDLE WITH CARE'

FTX+PAC++DR+64'

Clarification: Comments.

Code or clear text indication of the type of change with respect to the earlier sent

message

One occurrence of this segment is required (type and number of packages) and three are optional (change information, cargo remarks and comments).

		thi ee are	optional (change injormation, car	go remarks and comments).
				_
M	4451	TEXT SUBJECT QUAL		M an3
D		AEA	Cargo remarks	
D		AFB	Comment	
D		CHG	Change information	
R		PAC	Packing/marking information	
				ackaging and/or marking of goods.
			it will be used to describe	the type and number of packages.
Х	4453	TEXT FUNCTION, CO	レモレ	C an3
21	4400	IDAI TONCITON, CO		c an
D	C107	TEXT REFERENCE		С
M	4441	Free text, coded		M an17
			is "AEA":	
0		PX	For operational purposes, o	only when cargo is palletized it
		must be u	sed this data element with "A	
		When 4451	is "CHG":	
D		[C1]	Message level information ch	anged
D		[C2]	Message level information ad	-
D		[C3]	Message level information de	
D		[C4]	Container information change	
D			Container(s) added	a
_				
D		[C6]	Container(s) deleted is "PAC":	
R			IS "PAC": E Recommendation number 21 (2	alpha gadal a g WGA// Gagh
X			is "AFB" this data element w.	
Λ		Wileli 4431	15 Arb this data element w	iii not be included.
Х	1131	Code list qualif	ier	C an17
Х	3055	<u> </u>	sible agency, coded	C an3
		•	J 1.	
D	C108	TEXT LITERAL		С
M	4440	Free text		M an512
Μ		When 4451	is "AEA":	
				ainer cargo, other than when the
			palletized.	
0			is "PAC":	
			packages in the container.	
0			is "AFB":	
				ge" or the "Communication about a
				" from scenarios 1 and 2, and in
		_	-	nario 2 it is possible to include
		some comm	ents.	
0	4440	Free text		C an512
0	4440	Free text		C an512
9	1110	I I OC COME		0 0



Port de Barcelona 20

0	4440	Free text	С	an512
0	4440	Free text	С	an512
Χ	3453	LANGUAGE NAME CODE	С	an3
X	4447	FREE TEXT FORMAT CODE	С	an3



M SEGMENT GROUP 1 - RFF

Group Function: A group of segments to specify references relating to the whole message.

Group Repeats: 9

Group Status: Conditional Group Usage: Dependent

Clarification: The RFF Group should be used in the case of changes to information transmitted

in a previous message.

D RFF REFERENCE

Segment Function: To specify a reference.

Message Level: Group 1

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: RFF+ACW:002408000021'

Clarification: To specify references applicable to the whole message, such as the previous

message reference.

One occurrence of this segment is required (reference to a previous message) when the function of the message is other than "original" or when the message name is other than "inspection request". There are two more optional occurrences for the freight forwarder's reference and a reference to identify a group of containers that have to be inspected together.

M	C506	REFERENCE		M
M	1153	Reference qualifi	er	M an3
D		ĀCW	segment BGM) is other than (DE1225 in segment 2005) i of a replacement message). the previous message has t	document/message name (DE1001 in "292" and the message function s other than Original (e.g. in case In both situations, a reference to be sent in the data element 1154 the reference has to be the
D		FF	Freight forwarder's referent Freight forwarder	
D		AST	Group reference number When several containers h	ave to be inspected together, it er that identifies these group of
R	1154	Reference number		C an35
R			inspection manually (in a	nas received the request for an paper form, because the sender was ssage) this number will start with
D	1156	Line number		C an6
D				nave to be inspected together, it l number of containers (only when
X	4000	Reference version	n number	C an35



M SEGMENT GROUP 2 - NAD

Group Function: A group of segments to identify a party and/or addresses and related contacts.

Group Repeats: 9

Group Status: Mandatory
Group Usage: Mandatory

Clarification: This segment group is mandatory in the message and must always be used.

M NAD NAME AND ADDRESS

Segment Function: To specify the name/address and their related function, either by CO82 only and/or

unstructured by CO58 or structured by CO80 thru 3207.

Message Level: Group 2

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: NAD+MS+B08987654+CONSIGNATARIO A'

Clarification: The NAD segment at this level must always be sent. It identifies parties

associated with the equipment release(s) transmitted in the message.

Three occurrences of this segment are required for containerized cargo (message sender, shipping agent and invoicee). For break bulk cargo, shipping agent will be

optional.

There are two possibilities for declaring party details: use only the C058 composite or the composites C080 (name) and C059 (street) and the data elements 3164 (city name), 3229 (country sub-entity), 3251 (postcode) and 3207 (country,

coded). In this implementation, it is recommended the second alternative

M	3035	PARTY QUALIFIER		M an3
R		MS	Message Sender	
D		CN		ge implementation guidelines, this ping agent details). Mandatory for
R		IV	Invoicee (must be sent whe the invoicee)	re the message sender differs from
D	C082	PARTY IDENTIFICAT	ION DETAILS	C
2.6	2020	D : 11 11 11	6	M 25
M	3039	Party id. identi		M an35
R		NIF/CI	<u>r</u>	
0	1131	Code list qualif	ier	C an3
0	3055	Code list respon	sible agency, coded	C an3
D	C058	NAME AND ADDRESS		C
M		Name and address		M an35
0	3124			C an35
0	3124	Name and address		C an35
0	3124			C an35
0	3124	Name and address	line	C an35
D	C080	PARTY NAME		C
M	3036	Party name		M an35
0	3036	Party name		C an35
0	3036	Party name		C an35
0	3036	Party name		C an35
U	3030	rarcy name		C all33



Port de Barcelona 23

0	3036	Party name	C an35
0	3045	Party name format, coded	C an3
D	C059	STREET	С
M	3042	Street and number/p.o. box	M an35
0	3042	Street and number/p.o. box	C an35
0	3042	Street and number/p.o. box	C an35
0	3164	CITY NAME	C an35
0	3229	COUNTRY SUB-ENTITY IDENTIFICATION	C an9
0	3251	POSTCODE IDENTIFICATION	C an9
0	3207	COUNTRY, CODED	C an3



R SEGMENT GROUP 4 – EQD

Group Function: A group to specify the containers to be released.

Group Repeats: 999
Group Status: Mandatory
Group Usage: Mandatory

Clarification: The EQD Group must always be transmitted. Only one occurrence of this group

will be sent.

M EQD EQUIPMENT DETAILS

Segment Function: To identify a unit of equipment.

Message Level: Group 4

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segments: EQD+CN+RRRU1234560:55+45R1' (for container cargo)

EQD+BB+BULK12300' (for break bulk cargo)

Clarification: To specify container or equipment details.

The EQD segment must always be sent.

M	8053	EQUIPMENT QUALIFIER	M an3
D		CN Container	
D		BB Break bulk	
R	C237	EQUIPMENT IDENTIFICATION	C
R	8260	Equipment identification number	C an17
D		Equipment Number Container numbers must contiquous string with	include both prefix and number, expressed as a
D		Break bulk identificat	
5		For break bulk cargo plus the weight of the string without spaces	it must be used the following string: "BULK" goods item expressed in Kgr., as a contiguous or hyphens. E.g. "BULK25" when its weight is 25 its weight is 1,200 Kgr.
D	1131	Code list qualifier	C an3
D	1101	55 Quality conform	
D		Use this code when th	ne equipment identification number is ISO6346 ntrol digit is calculated according to this
X	3055	Code list responsible agency, cod	1
Χ	3207	Country, coded	C an3
		2.	
D	C224	EQUIPMENT SIZE AND TYPE	С
D		ISO6346 code for size of this code when it is	and type is containerized cargo.
R	8155	Equipment size and type identific	cation C an10
R		Equipment Size and type	
			e according to ISO6346 codes.
X	1131	Code list qualifier	C an3
-			
	2055	Code list responsible agency, cod	1 1 0 2
X	3055		ded Can3



Port de Barcelona 25

X	8154	Equipment size and type	C an35	
X	8077	EQUIPMENT SUPPLIER, CODED	C an3	
X	8249	EQUIPMENT STATUS, CODED	C an3	
X	8169	FULL/EMPTY INDICATOR, CODED	C an3	



REFERENCE M **RFF**

Segment Function: To specify a reference.

Message Level: Group 4 Segment Repeats:

Segment Status: Conditional Segment Usage Required

Sample Segment: RFF+Z23+2008/003456'

Clarification: To specify references related to the container.

> For containerized cargo, at least two repetitions must always be sent. One for the ship's stay reference, that is always required, and another for the regulatory body that may inspect the goods. It can be one or more than one regulatory bodies and, in this segment, has to be declared the number of the request for inspection sent to

C506 REFERENCE Μ 1153 Reference qualifier M an..3 D

ATZShip's stay reference number

> Reference number assigned by a port authority to the stay of a vessel in the port.

Mandatory for containerized cargo.

For goods unloaded at the Port, even if they are going to be transshipped to another vessel, it must be declared the ship's stay reference of the vessel from where the goods have been unloaded.

For goods that will be loaded at the Port, only if they do not proceed from a transshipment from another vessel, it must be declared the ship's stay reference of the vessel to where the goods will be loaded.

It has to be declared the regulatory body that has requested the physical inspection (it could be more than one).

[Z05] Customs

Customs authorities.

[Z20] Sanidad Vegetal - Phytosanitary

Government agency responsible for the inspection of vegetable substances being imported.

[Z21] Sanidad Animal - Veterinary

Government agency responsible for the for the importation of live animals and for the inspection of animal food. $\protect\ensuremath{\texttt{[Z22]}}$ Sanidad Exterior – animal products

Government agency responsible for public health matters.

Animal products.

[Z23] Sanidad Exterior - vegetal products

Government agency responsible for public health matters.

Vegetal products.

[Z24] Farmacia

[Z25] SOIVRE - Quality controls

[Z26] SOIVRE - CITES

[Z27] SOIVRE - Safety controls

[Z28] Vigilancia aduanera

[Z30] ARB - Risk analysis team from Barcelona

[Z99] Other

C an..35 1154 Reference number If DE1153 is "ATZ" it must be declared the Ship's stay reference number. If DE1153 is "Z05", "Z28" or "Z30" it must be declared the Customs D declaration number.



Port de Barcelona _______ 27

D		If DE1153 is "Z25", "Z26" or "Z27" it must be declared the number of		
		the request for commercial quality controls (SOIVRE).		
D		If DE1153 is "Z22" or "Z23", it must be declared the number of the		
		request for public health safety controls (Sanidad Exterior).		
D		If DE1153 is "Z21", it must be declared the number of the request for		
		animal health safety controls (Sanidad Animal).		
D		If DE1153 is "Z20", it must be declared the number of the request for		
	phytosanitary controls (Sanidad Vegetal).			
D		If DE1153 is "Z24", it must be declared the number of the request for		
		pharmaceutical controls (Farmacia).		
X	1156	Line number C an6		
X	4000	Reference version number C an35		



R **DTM** DATE/TIME PERIOD

Segment Function: To specify date, and/or time, or period

Message Level: Group 4 Segment Repeats:

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segments: DTM+64:20080302:102'

DTM+64:200803020800:203'

Clarification: To specify dates relating to the equipment.

Only one occurrence of this segment is required.

Time will be used for identifying positioning periods and, for those, a convention will be applied:

* If the operator only can choose between mornings and afternoons:

- 08:00 will stand for the "morning period" - 14:00 will stand for the "afternoon period"

* If the day is divided in more periods, the starting time of the period will be declared: i.e. if the period is from 11:00 to 14:00, it has to be declared 11:00. Each inspection service will establish their inspection operation hours and always they will be identified using their initial time.

M	C50 /	DATE/TIME/PERIOD M		
M	2005	Date/time/period qualifier M an3		
R		For the request for positioning for inspection and the request fo	r	
		permanence at the inspection area:		
	64 Delivery date/time, earliest			
		Goods have to be positioned the date included in the dat	а	
		element 2380 or after this data.		
		When the container terminal or the SCPP assign a positioning date:		
		76 Delivery date/time, scheduled for		

R	2380	Date/time/period	C an35	
R		Date/time/period		
R	2379	Date/time/period format qualifier	C an3	
R		102 CCYYMMDD		
R		203 CCYYMMDDHHMM		



R LOC PLACE/LOCATION IDENTIFICATION

Segment Function: To identify a country/place/location/ related location one/related location two.

Message Level: Group 4 Segment Repeats: 9

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segment: LOC+14+A08123456+ZONA_2'

Clarification: To specify locations relating to the equipment.

When cargo is containerized, two occurrences must be sent. One for the terminal where goods are located and another for the facility where goods will be

positioned.

R	3227	PLACE/LOCATION QUALIFIER	M an3
D R		14 Location of goods 229 Inspection site	
		•	
R R D D D D D D	C517 3225	For location of goods (code "14 CIF/NIF from the terminal of or: where the equipment will be in: goods" is mandatory for container.	in DE3227), the following temporary IF in Spanish) (1 st scen.) (1 st scenario) area (1 st scenario) c) chario)
X X X	1131 3055 3224	Code list qualifier Code list responsible agency, coded Place/location	C an3 C an3 C an17
O R R	C519 3223	RELATED LOCATION ONE IDENTIFICATION Related place/location one identification Special code used when the termin with code "14" in DE3227	C C an25 al has more than one location (only
X X X	1131 3055 3222	Code list qualifier Code list responsible agency, coded Related place/location one	C an3 C an3 C an70
X X X X	C553 3233 1131 3055 3232	RELATED LOCATION TWO IDENTIFICATION Related place/location two identification Code list qualifier Code list responsible agency, coded Related place/location two	C c an25 C an3 C an3 C an70
Χ	5479	RELATION, CODED	C an3



R FTX FREE TEXT

Segment Function: To provide free form or coded text information.

Message Level: Group 4
Segment Repeats: 9

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segment: FTX+AAA++0311+PESCADO'

Clarification: Coded or clear text information related to equipment.

Only one occurrence of this segment is required.

M	4451	TEXT SUBJECT QUALIFIER	Μ	an3
D		AAA Goods description		
X	4453	TEXT FUNCTION, CODED	С	an3
R	C107	TEXT REFERENCE	С	
M	4441	Free text, coded	M	an17
М		Use the Combined Nomenclature.		
X	1131	Code list qualifier	С	an17
Χ	3055	Code list responsible agency, coded	С	an3
		<u> </u>		
R	C108	TEXT LITERAL	С	
R		Description of goods		
M	4440	Free text	Μ	an512
0	4440	Free text	С	an512
0	4440	Free text	С	an512
0	4440	Free text	С	an512
0	4440	Free text	С	an512
X	3453	LANGUAGE NAME CODE	С	an3
X	4447	FREE TEXT FORMAT CODE	С	an3



R GOR GOVERNMENTAL REQUIREMENTS

Segment Function: To indicate the requirement for a specific governmental action and/or procedure or

which specific procedure is valid for a specific part of the transport. To provide

free form or coded text information.

Message Level: Group 4
Segment Repeats: 9

Segment Status: Conditional
Segment Usage: Required
Sample Segment: GOR++23::4'

Clarification: Coded or clear text information related to equipment

Only one occurrence of this segment must be sent

R	8323	TRANSPORT MOVEMENT, CODED	C an3
		1 Export	
		Self explanatory.	
		2 Import	
		Self explanatory.	
		3 Transit	
		The cargo is moving in trans	
		will not become part of the	commerce of that country.
		5 Transshipment	
		The cargo is being moved by	more than one transport
		means in succession.	
0		GOVERNMENT ACTION	C
X	9415	Government agency, coded	C an3
X	9411	Government involvement, coded	C an3
0	9417	Government action, coded	C an3
		4 Inspection	
		The cargo has been or will be	e inspected.
		[12] Customer requirements	
		The action has been requested	d by the customer.
		[99] Other	
X	9353	Government procedure, coded	C an3
X	C232		С
X	9415		C an3
X		Government involvement, coded	C an3
X	9417		C an3
X	9353	Government procedure, coded	C an3
X	C232		C
X	9415		C an3
X	9411	,	C an3
X	9417		C an3
X	9353	Government procedure, coded	C an3
X	C232		C
X	9415		C an3
X		Government involvement, coded	C an3
X	9417		C an3
X	9353	Government procedure, coded	C an3



R HAN HANDLING INSTRUCTIONS

Segment Function: To specify handling and where necessary, notify hazards.

Message Level Group 4

Segment Repeats:

Segment Status: Conditional Segment Usage: Required Sample Segment: HAN+11'

Clarification: The HAN segment is to be used once only, to nominate a specific handling or

service instruction for a container or group of containers.

Only one instruction would be indicated. If different services request different

operations, it will be necessary to take the most restrictive.

R R	C524 4079	HANDLING INSTRUCTIONS Handling instructions, coded	C C an3
R		Requested operation [11] Inspection [12] Partially unloaded (pasillo) [14] Fully unloaded with recount/classific [15] Transfer (trasvase) [16] Positioning [17] Fumigation. The cargo has been or wil [18] Ventilation. The cargo has been or wil [19] Ventilation with 5 days of permanence [99] Other (specify)	<i>l be fumigated.</i> Ill be ventilated.
X X	1131 3055	Code List Qualifier Code list responsible agency, coded	C an3
Λ	3033	code 113t responsible agency, coded	C all
D	4078	Handling Instructions	C an70
D		If 4079 is "other", specify the requested ope	ration
X X X X	1131	HAZARDOUS MATERIAL Free Text Free Text Free Text	C C an4 C an3 C an3



O MEA MEASUREMENTS

Segment Function: To specify physical measurements, including dimension tolerances, weights and

counts.

Message Level: Group 4

Segment repeats: 9

Segment status: Conditional Segment Usage: Optional

Sample Segments: MEA+AAE+G+KGM:1425' (weight of the goods to be inspected)

MEA+AAE+AAD+KGM:18130' (total gross weight of the container)

Clarification: To specify the weights or volumes of the goods item or the specified part thereof

in the specified container in SGP.

A second occurrence could be possible if it is necessary to inform about the total weight of the goods at the means of transport (i.e. containers, trailers,...) that has

to be inspected.

R	6311	MEASUREMENT APPLICATION QUALIFIER	M an3
R		AAE Measurement	
R	C502	MEASUREMENT DETAILS	С
R	6313	Measurement dimension, coded	C an3
R		G Gross Weight	
0		AAD Total Gross Weight	
Χ	6321	Measurement significance, coded	C an3
X	6155	Measurement attribute, coded	C an3
R	C174	VALUE/RANGE	C
R	6411	Measure unit qualifier	M an3
-			
R		KGM Kilogram	
R	6314	KGM Kilogram Measurement value	C n18
	6314	<u> </u>	C n18
R	6314	Measurement value	C n18
R R		Measurement value Weight	
R R	6162	Measurement value Weight Range minimum	C n18
R R	6162	Measurement value Weight Range minimum	C n18



D SEGMENT GROUP 5 - TDT

Group Function: A Group of segments to indicate details of inland movement of equipment.

Group Repeats: 9

Group Status: Conditional Group Usage: Dependent

Clarification: The TDT at this level is used to specify transport arrangements beyond the

location from which the equipment is released.

It will be mandatory for import and containerized cargo.

M TDT DETAILS OF TRANSPORT

Segment Function: To specify the transport details such as mode of transport, means of transport, its

conveyance reference number and the identification of the means of transport.

Message Level Group 5

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

Clarification: The TDT must be used if Group 5 is used.

M M	8051	TRANSPORT STAGE QUALIFIER 20 Main-carriage Transport	M an3
1-1		zo rain carriage fransport	
Χ	8028	CONVEYANCE REFERENCE NUMBER	C an17
R	C220	MODE OF TRANSPORT	C
R		Mode of transport, coded	C an3
R		1 Maritime	
Χ	8066	Mode of transport	C an17
Χ	C228	TRANSPORT MEANS	С
Χ	8179	Type of means of transport identification	C an8
X	8178	Type of means of transport	C an17
0	C040	CARRIER	С
R	3127	Carrier identification	C an17
R		Carrier code	
Χ	1131	Code list qualifier	C an3
Χ	3055	Code list responsible agency, coded	C an3
0	2100		g 25
O R	3128	Carrier name Carrier name (free text)	C an35
11		callier hame (free text)	
Χ	8101	TRANSIT DIRECTION, CODED	C an3
17	0401	DUCTOR EDANGEDODENETON INCODMENTON	
X	C401 8457	EXCESS TRANSPORTATION INFORMATION Excess transportation reason, coded	C M an3
X	8459	Excess transportation responsibility, coded	
X	7130	Customer authorisation number	C an17
R	C222	TRANSPORT IDENTIFICATION	C C an9
R R	8213	Id. of means of transport identification Lloyd's Number	c an9
11		DIOYG 3 NGHWEI	





X X R	1131 3055 8212	Code list qualifier Code list responsible agency, coded Id. of the means of transport	C an3 C an3 C an35	
R		Vessel name (free text)		
Χ	8453	Nationality of means of transport, coded	C an3	
X	8281	TRANSPORT OWNERSHIP, CODED	C an3	



D SEGMENT GROUP 9 - DGS

Group Function: A Group of segments to indicate the dangerous goods details related to the goods

item.

Group repeats: 9

Group status: Conditional Group Usage: Dependent

Clarification: To specify the dangerous goods details related to the goods item.

When dangerous goods are stored in the container, an occurrence of this group will be used: When there are several dangerous goods in the same container, the

most dangerous one must be declared.

M DGS DANGEROUS GOODS

Function: To identify dangerous goods

Message Level: Group 9

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory
Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: DGS+IMD+3.2+1194+-21.0:CEL'

Clarification: The DGS must be sent if Group 9 is used. It should be used in conjunction with

the FTX segment which follows.

The DGS segment must be used when segment group 9 is used.

R	8273	DANGEROUS GOODS REGULATIONS, CODED	С	an3
R		IMD IMOG Code		
R		HAZARD CODE	С	7
R R	8351	Hazard code identification IMDG Class Number	M	an7
11		INDG CIASS NUMBEL		
Χ	8078	Hazard substance/item/page number	С	an7
X	8092	Hazard code version number	С	an10
R	C234 7124		С	n4
R R	/124	UNDG number	C	114
11		ONDO HAMBEL		
Χ	7088	Dangerous goods flashpoint	С	an8
X	C223		С	n3
X	7106	Shipment flashpoint	Ç	113
Χ	6411	Measure unit qualifier	С	an3
		•		
R	8339	PACKING GROUP, CODED	С	an3
R		Packing group		
X	8361	EMS NUMBER	C	an6
Λ	0304	EFIS NOTIDEA	C	dii
Χ	8410	MFAG	С	an4
Χ	8126	TREM CARD NUMBER	С	an10
X	C235	HAZARD IDENTIFICATION	С	
Λ	C235	NAZARD IDENIIFICATION	C	



Port de Barcelona 37

X	8158	Hazard identification number, upper part	С	an4
X	8186	Substance identification number, lower part	С	an4
X	C236	DANGEROUS GOODS LABEL	С	
X	8246	Dangerous goods label marking	С	an4
X	8246	Dangerous goods label marking	С	an4
X	8246	Dangerous goods label marking	С	an4
X	8255	PACKING INSTRUCTION, CODED	С	an3
X	8325	CATEGORY OF MEANS OF TRANSPORT, CODED	С	an3
X	8211	PERMISSION FOR TRANSPORT, CODED	С	an3



R FTX FREE TEXT

Segment Function: To provide free form or coded text information.

Message Level: Group 9
Segment repeats: 9

Segment status: Conditional Segment Usage: Required

Sample Segment: FTX+AAD+++CLORHIDRIC ACID'

Clarification: To specify the textual information of the dangerous goods, such as proper shipping

name and additional dangerous goods information.

When dangerous goods are stored in the container, one or two occurrences of this

group will be used.

R	1151	TEXT SUBJECT QUALIF	משדי		M an3
R	4431	AAD		tashnisal nama	ri all
			Dangerous goods		43
0		AAC	Dangerous goods	additional informa	ELON
X	4453	TRUE BUNGTION CODE	ın.		C an3
Λ	4433	TEXT FUNCTION, CODE	חי		C all3
X	C107	TEXT REFERENCE			С
			1		~
X	4441				M an17
X	1131				C an17
X	3055	Code list respor	sible agency, co	ded	C an3
R	C108	TEXT LITERAL			C
R	4440	Free text			M an512
0	4440	Free text			C an512
0	4440	Free text			C an512
0	4440	Free text			C an512
0	4440	Free text			C an512
R		Danger	ous goods technic	cal name or Additio	onal dangerous goods
		informa	ation		
X	3453	LANGUAGE NAME CODE			C an3
Χ	4447	FREE TEXT FORMAT COI	ÞΕ		C an3



D SEGMENT GROUP 11 - TMP

Group Function: A segment group to identify transport related temperature settings.

Group Repeats: 9

Group Status: Conditional Group Usage: Dependent

Clarification: When controlled temperature goods are stored in the container, an occurrence of

this group has to be used.

M TMP TEMPERATURE

Segment Function: A segment to specify the type of transport related temperature such as storage,

transport or operating temperature and also to optionally specify a single value

temperature setting.

Message Level: Group 11

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: TMP+2+-21.0:CEL'

Clarification: To specify temperature settings for the container.

The TMP segment must be used when segment group 11 is used.

R	6245	TEMPERATURE QUALIFIER	M	an3	
R		2 Transport temperature			
0	C239	TEMPERATURE SETTING	С		
R	6246	Temperature setting	С	n3	
R		Temperature setting of the container.			
0	6411	Measure Unit qualifier		С	an3
D		CEL Celsius			
D		FAH Degree Fahrenheit			



RANGE DETAILS O **RNG**

Segment Function: To specify a range.

Message Level: Group 11

Segment Repeats:

Segment Status: Conditional Segment Usage: Sample Segment: Optional

RNG+5+CEL:2:6'

The RNG segment may be used if a range of temperatures is to be specified. It Clarification:

should always be used in conjunction with the preceding TMP segment.

M	6167	RANGE TYPE QUALIFIER	M	an3
М		5 Temperature Range		
R	C280	RANGE		C
M	6411	Measure unit qualifier		M an3
D D		CEL Celsius FAH Fahrenheit		
R	6162	Range Minimum	С	n18
R		Lowest temperature		
R	6152	Range Maximum	С	n18
R		Highest temperature		



O CNT CONTROL TOTAL

Segment Function: To provide control total.

Message Level: Header Segment Repeats: 1

Segment Status: Conditional
Segment Usage: Optional
Sample Segment: CNT+11:125'

Clarification: The CNT segment will be used when the total number of packages contained on a

container/means of transport would have to be declared.

M M	C210 6069	CONTROL Control total type code qualifier	M M	1 an3
М		11 Total number of packages		
M	6066	Control total value	M	n18
М		Total number of packages		
X	6411	Measurement unit code	С	an3





M UNT MESSAGE TRAILER

Segment Function: To end and check the completeness of a message.

Message Level: Summary

Segment Repeats:

Segment Status: Mandatory Segment Usage: Mandatory

Sample Segment: UNT+28+002408123456'

Clarification: The UNT must always be sent.

M	0074	NUMBER OF SEGMENTS IN A MESSAGE M n6
R		Number of segments in the message including UNH and UNT.
M	0062	MESSAGE REFERENCE NUMBER M an14
R		Same reference as in 0062 in UNH.



DATA SET

Data interchanged in this message:

Data item	Group	Segment	Element		Inspection	Inspection	Com. about	Request
					request	instruction	a previous	for
							instruction	perma-
Message date/time	Header	DTM	C507/2005	"137"	R	R	R	nence R
iviessage date/time	Header	DTM	C507/2380	Message	R	R	R	R
	ricadoi	Diw	030172000	date/time			11	""
				CCYYMMDDHH				
				MM				
	Header	DTM	C507/2379	"203"	R	R	R	R
Cargo remarks	Header	FTX	4451	"AEA"	0	0	0	0
	Header	FTX	C107/4441	Not used	X	Χ	X	Χ
	Header	FTX	C108/4440	General remarks	0	0	0	0
Cargo remarks	Header	FTX	4451	"AEA"	0	0	0	0
	Header	FTX	C107/4441	"FX"	0	0	0	0
	Header	FTX	C108/4440	Palletized cargo	0	0	0	0
Change information	Header	FTX	4451	"CHG"	0	X	0	0
	Header	FTX	4453	Not used	X	X	X	Χ
	Header	FTX	C107/4441	Use codes	0	X	0	0
	Header	FTX	C108/4440	Not used	0	X	0	0
Packing/marking	Header	FTX	4451	"PAC"	R	R	R	R
information	11	LTV.	0407/444	LINI/FOF 24				
	Header	FTX	C107/4441	UN/ECE rec.21	R	R	R	R
Defense to a modification	Header	FTX	C108/4440	Packages	R	R	R	R
Reference to a previous message	1	RFF	C506/1153	"ACW"	0	0	0	0
	1	RFF	C506/1154	Ref. previous message	0	0	0	0
	1	RFF	C506/1156	Not used	0	0	0	0
Freight forwarder's	1	RFF	C506/1153	"FF"	0	0	0	0
reference number								
	1	RFF	C506/1154	Common	0	0	0	0
				reference to other				
				containers				
	1	RFF	C506/1156	Not used	0	0	0	0
Group reference number	1	RFF	C506/1153	"AST"	0	0	0	0
		DEE	0500/4454	0	0	0	0	_
	1	RFF	C506/1154	Group reference number	0	0	0	0
	1	RFF	C506/1156	Total number of	0	0	0	0
	1 '	ni i	0300/1130	containers in the		O	U	U
				group				
Message sender	2	NAD	3035	"MS"	R	R	R	R
	2	NAD	C082/3039	NIF/CIF	R	R	R	R
	2	NAD	C058/3124	Sender's name	R	R	R	R
Consignee	2	NAD	3035	"CN"	D	D	D	D
	2	NAD	C082/3039	NIF/CIF	D	D	D	D
	2	NAD	C058/3124	Shipping agent's	D	D	D	D
			<u> </u>	name				
Invoicee	2	NAD	3035	"IV"	0	0	0	0
	2	NAD	C082/3039	NIF/CIF	0	0	0	0
	2	NAD	C058/3124	Invoicee's name	0	0	0	0
Equipment number	4	EQD	8053	"CN"	R	R	R	R
	4	EQD	C237/8260	Equipment number	R	R	R	R
	4	EQD	C237/1131	Quality	D	D	D	D
				conformance				
	4	EQD	C224/8155	Equipment	R	R	R	R
				size/tipe ISO6346				
Ship's stay reference	4	RFF	C506/1153	"ATZ"	D	D	D	D
number	1	DEE	CE06/1154	Chin's starr	D		-	
	4	RFF	C506/1154	Ship's stay	D	D	D	D
Customa increation	1	DEE	CE06/11E0	reference number			-	Г
Customs inspection	4	RFF RFF	C506/1153 C506/1154	"Z05" Single	D D	D D	D D	D D
	4	חרר	C306/1154	Administrative	ا ا	U	٥	U
				Document				
"Vigilancia aduanera"	4	RFF	C506/1153	"Z28"	D	D	D	D
inspection	1		1223,33		_	_	-	-
	•	•						





	4	RFF	C506/1154	Single Administrative Document	D	D	D	D
ARB inspection (Risk Analysis Team)	4	RFF	C506/1153	"Z30"	D	D	D	D
/ maysis ream)	4	RFF	C506/1154	Single Administrative Document	D	D	D	D
Sanidad Exterior – animal products inspection	4	RFF	C506/1153	"Z22"	D	D	D	D
moposion	4	RFF	C506/1154	Public health Inspection request number	D	D	D	D
Sanidad Exterior – vegatal products inspection	4	RFF	C506/1153	"Z23"	D	D	D	D
- поросион	4	RFF	C506/1154	Public health Inspection request number	D	D	D	D
Phytosanitary (Sanidad Vegetal) inspection	4	RFF	C506/1153	"Z20"	D	D	D	D
.9) -	4	RFF	C506/1154	Phytosanitary Inspection request number	D	D	D	D
Sanidad Animal inspection	4	RFF	C506/1153	"Z21"	D	D	D	D
	4	RFF	C506/1154	"Sanidad Animal" Inspection request number	D	D	D	D
Pharmacy inspection	4	RFF	C506/1153	"Z24"	D	D	D	D
	4	RFF	C506/1154	Pharmacy Inspection request number	D	D	D	D
SOIVRE - Quality control inspection	4	RFF	C506/1153	"Z25"	D	D	D	D
	4	RFF	C506/1154	SOIVRE Inspection request number	D	D	D	D
SOIVRE - CITES inspection	4	RFF	C506/1153	"Z26"	D	D	D	D
	4	RFF	C506/1154	SOIVRE Inspection request number	D	D	D	D
SOIVRE – Safety control inspection	4	RFF	C506/1153	"Z27"	D	D	D	D
	4	RFF	C506/1154	SOIVRE Inspection request number	D	D	D	D
Delivery date/time, earliest	4	DTM	C507/2005	"64"	R	Х	Х	R
	4	DTM	C507/2380	Message date/time CCYYMMDD	R	Х	Х	R
	4	DTM	C507/2379	"102"	R	X	X	R
Delivery date/time, scheduled for	4	DTM	C507/2005	"76"	Х	R	R	Х
	4	DTM	C507/2380	Message date/time CCYYMMDD	Х	R	R	Х
	4	DTM	C507/2379	"102"	Х	R	R	Χ
Terminal of origin	4	LOC	3027	"14"	D	D	D	D
3	4	LOC	C517/3225	NIF/CIF	D	D	D	D
	4	LOC	C519/3223	Terminal area	0	0	0	0
Inspection site	4	LOC	3027	"229"	R	R	R	R
	4	LOC	C517/3225	Use temporary codes listed in that segment	R	R	R	R
	4	LOC	C519/3223	Not used	Х	Х	Х	Χ
Goods description	4	FTX	4451	"AAA"	R	R	R	R
	4	FTX	4453	Not used	Х	X	Х	Х
	4	FTX	C107/4441	Combined Nomenclature code	R	R	R	R
	4	FTX	C108/4440	Description of goods	R	R	R	R





Transport movement	4	GOR	8323	Use codes listed in that data element	R	R	R	R
Government action	4	GOR	C232/9417	Use codes listed in that data element	R	R	R	R
Requested operation: inspection	4	HAN	C524/4079	"11"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	Х	Х	Х	Х
Requested operation: partially unloaded (pasillo)	4	HAN	C524/4079	"12"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	Χ	X	X
Requested operation: Fully unloaded with recount/classification	4	HAN	C524/4079	"14"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	X	X	Х
Requested operation: Transfer (trasvase)	4	HAN	C524/4079	"15"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	Χ	X	X
Requested operation: Positioning	4	HAN	C524/4079	"16"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	X	X	X
Requested operation: Fumigation	4	HAN	C524/4079	"17"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	X	X	Х
Requested operation: Ventilation	4	HAN	C524/4079	"18"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	X	Х	X
Requested operation: Ventilation with 5 days of permanence	4	HAN	C524/4079	"19"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Not used	X	Χ	X	X
Requested operation: Other	4	HAN	C524/4079	"99"	D	D	D	D
	4	HAN	C524/4078	Requested operation	D	D	D	D
Gross weight	4	MEA	6311	"AAE"	R	0	0	0
	4	MEA	C502/6313	"G"	R	0	0	0
	4	MEA	C174/6411	"KGM"	R	0	0	0
	4	MEA	C174/6414	Gross weight	R	0	0	0
Total gross weight	4	MEA	6311	"AAE"	0	0	0	0
	4	MEA MEA	C502/6313 C174/6411	"AAD" "KGM"	0	0	0	0
	4	MEA	C174/6411 C174/6414	Total gross weight	0	0	0	0
Means of transport	5	TDT	8051	"20"	D	D	D	D
•	5	TDT	C220/8067	"1"	D	D	D	D
	5	TDT	C040/3127	Carrier code (SCAC)	0	0	0	0
	5	TDT	C040/3128	Carrier name	0	0	0	0
	5	TDT	C222/8213	Lloyd's number	D	D	D	D
	5	TDT	C222/8212	Vessel's name	D	D	D	D
Dangerous goods	9	DGS DGS	8273 C205/8351	"IMD" IMDG Class number	D D	X	X	D D
	9	DGS	C234/7124	UNDG number	D	Х	Х	D
	9	DGS	8339	Packing group, coded	D	X	X	D
Dangerous goods technical name	9	FTX	4451	"AAD"	0	X	Х	0
	9	FTX	4453	Not used	Х	Х	Х	Х
	9	FTX	C108/4440	Dangerous goods technical name	0	Х	Х	0
Dangerous goods additional information	9	FTX	4451	"AAC"	0	Х	Х	0
	9	FTX	C108/4440	Dangerous goods additional information	0	Х	Х	0
Temperature	11	TMP	6245	"2"	D	X	Х	D
	11	TMP	C239/6246	Temperature setting of the container	D	Х	Х	D
	11	TMP	C239/6411	Measure unit qualifier	D	Х	Х	D
Range details	11	RNG	6167	"5"	0	Χ	X	0



rt de Barcelona 46

	11	RNG	C280/6411	Measure unit qualifier	0	Х	Х	0
	11	RNG	C280/6162	Lowest temperature	0	Х	X	0
	11	RNG	C280/6152	Highest temperature	0	Х	Х	0
Control total	Trailer	CNT	C210/6069	"11"	0	0	0	0
	Trailer	CNT	C210/6066	Total number of packages	0	Ö	Ō	0



SAMPLE MESSAGES

• INSPECTION REQUEST

• Inspection request (Original)

UNH+002408123456+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+292+B089876542008000234+5' (Document number)

DTM+137:200802291235:203°

FTX+AEA++FX+PALLETIZED CARGO'

FTX+PAC++DR+15'

NAD+MS+B08987654+SENDER_A'

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT_B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'

RFF+ATZ+87666

RFF+Z23+2008/003456'

DTM+64:20080303:102'

LOC+14+A08123456+PLACE_A'

LOC+229+BIP'

FTX+AAA+0311+FISH'

GOR++::4'

HAN+11'

MEA+AAE+G+KGM:12425'

MEA+AAE+AAD+KGM:17400' Total gross weight of container RRRU1234560

TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

TMP+2+4:CEL'

RNG+5+CEL:2:6'

CNT+11:1300'

UNT+23+002408123456°

• Inspection request (Replace)

UNH+002408123457+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+292+B089876542008000235+5' (new document number)

DTM+137:200802291246:203

FTX+CHG++C4+CONTAINER INFORMATION HAS CHANGED'

FTX+PAC++FR+15'

RFF+ACW: B089876542008000234' (Document number that is changed)

NAD+MS+B08987654+SENDER A'

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT_B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'

RFF+ATZ+87666

RFF+Z23+2008/003456'

DTM+64:20080303:102'

LOC+14+A08123456+PLACE A'

LOC+229+BIP'

FTX+AAA++0311+FISH'

GOR++::4'

HAN+11'

MEA+AAE+G+KGM:12425'

TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

TMP+2+4:CEL'

RNG+5+CEL:2:6'

UNT+21+002408123457'



• Inspection request (Cancellation)

UNH+002408123458+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+292+B089876542008000236+1' (new document number)

DTM+137:200802291255:203°

FTX+PAC++FR+15'

RFF+ACW:B089876542008000234' (document number that is cancelled)

NAD+MS+B08987654+SENDER A'

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'

RFF+ATZ+87666

RFF+Z23+2008/003456'

DTM+64:20080303:102°

LOC+14+A08123456+PLACE A'

LOC+229+BIP'

FTX+AAA++0311+FISH'

GOR++::4'

HAN+11'

MEA+AAE+G+KGM:12425'

TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

TMP+2+4:CEL'

RNG+5+CEL:2:6'

UNT+21+002408123458'

• DATA ASSIGNMENT FOR INSPECTION

Data assignment for inspection (inspection instruction)

UNH+007608444553+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+845+Q122222I200800002+29' (Accepted without amendment)

DTM+137:200802291235:203°

RFF+ACW: B089876542008000235' (document number from the sender)

NAD+MS+B08987654+SENDER A'

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'

RFF+ATZ+87666'

RFF+Z23+2008/003456'

DTM+76:20080303:102°

LOC+14+A08123456+PLACE A'

LOC+229+BIP'

FTX+AAA++0311+FISH'

GOR++::4'

HAN+11'

MEA+AAE+G+KGM:12425'

TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

UNT+18+007608444553°

COMMUNICATION ABOUT A PREVIOUS INSPECTION

Communication about a previous inspection

UNH+007608444443+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+846+ Q122222I200800003+29'

DTM+137:200802291235:203°

RFF+ACW: B089876542008000235' (last document number from the sender)

NAD+MS+B08987654+SENDER_A

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'



RFF+ATZ+87666' RFF+Z23+2008/003456' DTM+76:20080303:102' LOC+14+A08123456+PLACE_A' LOC+229+BIP' FTX+AAA++0311+FISH' GOR++::4' HAN+11' MEA+AAE+G+KGM:12425' TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME' UNT+18+007608444443'

• REQUEST FOR PERMANENCE AT THE INSPECTION AREA

• Request for permanence at the inspection area

UNH+004408124443+COHAOR:D:00B:UN:FTLM10'

BGM+847+ Q124442H500800003+9°

DTM+137:200802291235:203°

RFF+ACW: B089876542008000235' (last document number from the sender)

NAD+MS+B08987654+SENDER A'

NAD+CN+B08555555+SHIPPING AGENT B'

EQD+CN+RRRU1234560+22R1'

RFF+ATZ+87666'

RFF+Z05+081185123456'

DTM+76:20080303:102'

LOC+14+A08123456+PLACE A'

LOC+229+BIP'

FTX+AAA++0311+FISH'

GOR++::4'

HAN+11'

MEA+AAE+G+KGM:12425'

TDT+20++1++CCCU:::CARRIER_NAME+++1234567:::VESSEL_NAME'

UNT+18+004408124443'



DOCUMENT MAINTENANCE

The data content of this document has been prepared and approved by the Port of Barcelona and no alteration may be made to the content of this document without reference to and approval of the Port of Barcelona.

Any remarks, questions, amendments or requested alterations to this document are to be addressed to:

Fòrum telemàtic Secretariat Port of Barcelona Portal de la Pau, 6 08039 Barcelona SPAIN

Facsimile: +34 93 298 2122

Internet: forum.telematic@portdebarcelona.es